DES MOTS À VOIR ET À ENTENDRE

Chansons, théâtre/lecture, langue des signes française

PARCOURS PÉDAGOGIQUES

COLLÈGE - MFR - 5E 4E

Ce parcours est créé à partir de deux spectacles et proposé par deux compagnies :

- *Ulysse maudit sois-tu*, chanson française, chansigne par Albaricate
- *Comme une rivière*, lecture-spectacle et langue des signes par Paroles de Lutins.

À travers le théâtre, la lecture, la chanson, le mouvement, les élèves découvriront notamment la manière d'appréhender la Langue des Signes Française (LSF).

1 Jeudi 6 novembre 2025
Échange pédagogique
et pratique artistique

2 6 jeudis entre le 13 novembre 2025
et le 29 avril 2026
Ateliers et représentation *Comme une rivière*,
Paroles de Lutins

3 3 février 2026
Représentation de
Ulysse maudit sois-tu, Albaricate
Fontenay-le-Comte

4 4, 5, 6 février 2026
Rencontre avec Albaricate

Albaricate - Crédit photo Yadlavie

Paroles de Lutins - Crédit photo Dune Beziat

LES OBJECTIFS PÉDAGOGIQUES :

- À travers le théâtre, la lecture, la chanson, le mouvement, découvrir la Langue des Signes Française (LSF),
- Rencontrer des artistes et découvrir leur univers,
- Assister à deux spectacles d'art vivant,
- Aborder la mythologie grecque avec *l'Odyssée* d'Homère,
- Découvrir les origines et l'histoire de la LSF.

Informations pratiques

- 6 classes et 2 établissements, maximum.
- L'établissement qui accueillera devra disposer d'une salle pouvant rassembler 2 classes pour la représentation de *Comme une rivière* et une salle pour les ateliers.
- Transport pris en charge par le Département de la Vendée.
- Les périodes et les durées d'activité indiquées ne sont pas modifiables

Participation financière de l'établissement, à raison de 150€ par classe, pour l'ensemble des activités du parcours

Activité éligible* au pass Culture

*Sous réserve de l'acceptation de l'offre par Pass Culture.

1

Échange pédagogique et pratique artistique autour du parcours entre les artistes de Paroles de Lutins et les enseignants référents

Durée : 2h
Lieu : Au collège
Intervenantes : Elodie Grenson (comédienne et pédagogue), Lydwine Le Baut (enseignante de LSF), compagnie Paroles de Lutins
Date : Jeudi 6 novembre 2025

3

Représentation *Ulysse maudit sois-tu*

Albaricate, c'est un garçon orchestre et une fille chansigneuse pour un concert en Langue des Signes Française et chanson acoustique. On sent tour à tour l'influence du verbe conteur de Thomas Fersen, le swing de Sanseverino, ou l'émotion à fleur de peau de Brel pour ce duo clownesque qui danse les mots et signe les notes.
Un défi pour ce spectacle, raconter *l'Odyssée* d'Homère en 1h15, à deux, et en chansons. Samuel « Albatros » Genin, à la guitare, prête sa voix à Ulysse quand Clémence « Suricate » Colin l'anime de son chansigne. Mais qu'ils commentent avec humour les absurdités du voyage ou bien qu'ils plongent à corps perdus dans les passions amoureuses d'Ulysse, c'est toujours en français et en langue des signes qu'Albaricate vous embarque dans une odyssée pour les yeux et les oreilles.

Durée : 1h15 + 15min d'échanges
Lieu : Fontenay-le-Comte
Intervenants : Samuel Genin (chanson et guitare) et Clémence Colin (chansigne), compagnie Albaricate
Date : Mardi 3 février 2026 à 13h15 (horaire à confirmer)

Teaser du spectacle

Dossier pédagogique

Dossier de présentation

4

Rencontre avec Albaricate

Durée : 1h/classe
Lieu : Au collège
Intervenants : Samuel Genin (chanson et musique) et Clémence Colin (chansigne), compagnie Albaricate
Date : du 4 au 6 février 2026

2

Cinq ateliers d'initiation au théâtre et à la LSF, pour chaque classe

Ces ateliers auront comme support le travail sur une chanson de Fred Pellerin « Amène-toi chez nous ». Pour parler la langue des signes, il est nécessaire de s'engager corporellement : travail des émotions, rapport au corps et à l'espace.

Durée : 10h (2h/atelier)
Lieu : Au collège
Intervenantes : Elodie Grenson (comédienne et pédagogue), Lydwine Le Baut (enseignante de LSF), compagnie Paroles de Lutins
Date : Les jeudis entre le 13 novembre 2025 et le 30 avril 2026

Une Représentation « *Comme une rivière* » après les ateliers de pratique + bilan, pour chaque classe

« Pour cette première création, nous avions le désir de mettre en lumière la littérature jeunesse et la Langue des Signes Française (LSF). Qu'est-ce que l'écriture ? Qu'est-ce que la parole ? Quels effets elles produisent ? Ces questionnements sont nos moteurs.
Les textes, lus à voix haute et incarnés par la LSF, deviennent vivants, comme un livre pop-up, un dessin animé, et pourquoi pas un film, en fonction de nos imaginaires. Tout cela contribue à rendre la parole visible ». Note d'intention, Elodie Grenson et Lydwine Le Baut.

Durée : 45min (estimée)
Lieu : Salle de l'établissement capable d'accueillir 2 classes
Intervenantes : Elodie Grenson (comédienne et pédagogue), Lydwine Le Baut (enseignante de LSF), compagnie Paroles de Lutins
Dates :

ou
ou

- Spectacle 1 : jeudi 18 décembre 2025
- Spectacle 2 : jeudi 12 février 2026
- Spectacle 3 : jeudi 9 ou 30 avril 2026

Les dates des spectacles sont susceptibles de changer en fonction du déroulement des ateliers.

Présentation des artistes

teaser à venir